

Volksstimme

Sozialdemokratisches Organ für den Regierungsbezirk Magdeburg.

Mr. 24. Magdeburg, Dienstag den 30. Januar 1917. 28. Jahrgang.

Mehr Fleisch!

Eine Regelung in der Verwertung unserer Viehbestände ist recht spät erfolgt, obwohl lange vor Einführung der Fleischkarte und der Viehhandelsverbände darauf hingewiesen wurde, daß der freie Verkehr uns zu unhaltbaren Zuständen führt. Erst als unsere Viehbestände in bedenklicher Weise zurückgingen, der Auftrieb auf dem Schlachtviehmarkt durch den freien Handel nahezu aussetzte und die Preise für Vieh im freien Verkehr unerbötlich in die Höhe gingen, bequeme man sich dazu, durch Rationierung und Verteilung des Schlachtviehs etwas Ordnung in das Durcheinander hineinzubringen.

Die Hoffnung, daß man dazu gelangen würde, ein gleichmäßiges Quantum Fleisch und Fett der Bevölkerung zur Verfügung zu stellen, ist leider nicht erfüllt. Die Ungleichheiten sind bei dem starken Nationalismus in den Bundesstaaten, die als Ueberlieferungsgebiete in Frage kommen, nicht beseitigt. Es wurde zwar im Reichstag von dem Präsidenten des Kriegsernährungsamtes erklärt, daß er die Absicht habe, die Fleischration von 200 Gramm pro Woche und Kopf allgemein durchzuführen, aber bis gegenwärtig ist die Erfüllung dieses Versprechens ausgeblieben. Nach einer Umfrage in den Städten mit über 500 000 Einwohnern ist allerdings festgestellt, daß nunmehr 87 Prozent dieser Städte 250 Gramm verteilen können. Es gehen aber aus den kleinen und mittleren Städten fortgesetzt Klagen ein, daß hier Rationen von nur 100 und 150 Gramm vielfach üblich sind, ganz abgesehen davon, daß dieses Quantum nicht mal regelmäßig zur Verteilung kommt.

Ist es eine unbedingte Notwendigkeit, daß wir unsere vorhandenen Viehbestände so schonen, daß wir die in Aussicht gestellte gleichmäßige Zuwendung nicht erreichen können, oder begegnen wir auch hier Hindernissen, die einseitig die Interessen agrarischer Forderungen berücksichtigen? Wenn wir die Ergebnisse der Viehzählung vom 1. Dezember 1916 mit den vorausgegangenen in Vergleich stellen, so ergibt sich folgendes:

Viehbestand im Deutschen Reich.

	Am 1. Dez. 1915	Am 1. Sept. 1916	Am 1. Dez. 1916
Rinder unter 3 Monaten . . .	1 396 767	1 904 106	1 835 159
Jungkinder bis zu 2 Jahren . .	6 457 093	6 314 027	6 835 031
Kühe und Stiere über 2 Jahre . .	1 498 079	1 452 031	1 506 621
Kälber und Stiere über 2 Jahre . .	10 970 009	10 692 782	10 697 701
Rinder insgesamt	20 318 948	20 362 946	20 784 512
Schweine unter 1 Jahr . . .	9 357 290	11 217 343	10 731 886
Schweine über 1 Jahr . . .	7 699 921	6 665 679	6 285 340
Schweine insgesamt	17 057 211	17 883 022	17 017 226

Die letzte Zahl dieser noch kein ganz sicheres Ergebnis, sie wird aber erhebliche Abänderungen kaum erfahren. Wir haben danach unseren

Rindviehbestand erhöht,

besonders die Zahl an Kühen ist aufwärts gegangen. Auch der Bestand an Schweinen weist keine übermäßige Abnahme auf, er hält sich auf ledlicher Höhe, wenn dabei

auch zu berücksichtigen ist, daß nach dem 1. Dezember besonders in Gauschlachtungen sehr viel aufgebraucht ist. Das ist aber ein Vorgang, der sich auch in normalen Zeiten in jedem Jahre wiederholt. Im ganzen ergibt das Resultat der Viehzählung, unter Berücksichtigung all der ungünstigen Verhältnisse während des Krieges, ein verhältnismäßig gutes Resultat. Wir haben in einer kurzen Zeit durch Beschränkung des Konsums an unseren Viehbeständen eine so erhebliche Schonung vorgenommen, daß wir gegenwärtig auf eine weitgreifende Abschächtung drängen können, um zunächst zu einer gleichmäßigen Versorgung von 250 Gramm pro Kopf der Bevölkerung zu gelangen.

Ein hoher Viehbestand ist vom Standpunkt der Volksernährung sehr angenehm und gibt uns ein Gefühl der Sicherheit in der Versorgung. Auf der anderen Seite bestehen die Bedenken, es es möglich ist, diese Viehbestände durchzuführen ohne Gefährdung der Volksernährung. Es unterliegt keinem Zweifel, daß unsere Kartoffelbestände für unseren Bedarf ungenügend sind. Diese Bestände sind aber der Gefahr ausgesetzt, daß sie durch starke Zugriffe der Viehhalter weiter gemindert werden. Es ist zwar die

Verfütterung von Kartoffeln.

Verfütterung von Kartoffeln, soweit sie zur menschlichen Ernährung Verwendung finden können, verboten; aber die Kontrolle darüber, daß diese Verordnung wirklich durchgeführt wird, ist ganz unmöglich. Der hohe Viehbestand steigert mit ihm in der Kartoffelversorgung unsere Schwierigkeiten. Wir sind ferner genötigt, so stark, wie noch in keinem Jahr, auf die Ration für die menschliche Ernährung zurückzugreifen. Auch hier tritt der Viehbestand als Konkurrent gegen den Bedarf des Menschen auf; denn das Raufutter, das für unser Viehvieh gewöhnlich in genügender Menge vorhanden ist, genügt allein nicht für die Aufzucht der Rindviehbestände.

Die Fleischfleischpreise sind nicht ansties an den Erntemengen vorübergegangen, sie hat die Viehhandelsverbände angehalten, alles Vieh aufzukaufen, das freiwillig von den Besitzern angeboten wird, damit nicht wegen Futtermangels das Vieh nur durchgeschlachtet wird, und damit das Schlachtergebnis weiter verringert wird. Wir haben außerdem die Möglichkeit, wenn jetzt größere Bestände abgeschlossen werden, in den Mühlenhäusern Viehfleisch zu

für die spätere Zeit aufzubewahren.

Sodann ist der Preis für Kühe herabgesetzt, um über den Anreiz für eine größere Aufzucht einzuschränken. Dagegen soll der Bestand an Kühen gelindert werden.

Bei einer richtigen Ausnutzung der vorhandenen Futtermittel wäre es möglich, den Anteil, den die Viehhaltung von unseren Nahrungsmitteln beansprucht, erheblich zurückzuführen. Leider vermag hier die Organisation. Wir haben zwar eine Bundesratsverordnung, die bestimmt, es sollen in den Städten die Küchenabgänge gesammelt werden. Aber die Sache ist längst wieder eingeschlafen, der Sammelmeister hat nachgelassen. Nur einzelne Gemeinden bemühen sich hervorragend auf dem Gebiet. Vor einiger Zeit ist die Reichsregierung für Milchrückfütterung ins Leben gerufen.

die aufs neue die Idee einer zweimäßigen Verwertung der Küchenabgänge propagieren will. Vielleicht gelingt es nun, dieses wertvolle Material besser nutzbar zu machen und den Sammelmeister wieder anzuregen, noch besser durch Zwang aufrechtzuerhalten. Charlottenburg gibt bereits ein gutes Beispiel, hier sind bis zu 70 Gramm — pro Tag und Kopf — Küchenabgänge der Bevölkerung abgeliefert. Die Gesellschaft verarbeitet die Abgänge durch Trocknung zu einem leicht transportablen Viehfutter. Für 1 Zentner dieses Trockenfutters sind ungefähr 5 Zentner Küchenabgänge notwendig. Eine Stadt von 100 000 Einwohnern könnte also, bei 70 Gramm gesammelten Küchenabgängen, täglich 140 Zentner Futter

verteilen. Das Futter eignet sich vor allem für Rindvieh und für Geflügel. Man nimmt, daß 3 Pfund Trockenfutter einem Liter Milchproduktion entsprechen. Mit einem solchen Quantum Futter, über das die Gemeinde frei verfügen kann, kann sie Lieferungsverträge abschließen, die uns manche Schwierigkeiten bei der Milch- und Eierversorgung beseitigen könnten. Die Gemeinden sollten nicht verfehlen, hier die Initiative zu ergreifen.

Wir brauchen eine fett- und eiweißhaltige Nahrung, die wir am besten im Fleischkonsum, an den die Bevölkerung auch sehr stark gewöhnt ist, bieten können. Wir brauchen weniger, wenn wir als Ersatz Süßkartoffeln und Pflanzensäfte zur Verfügung hätten.

Ein großer Uebelstand bei der gegenwärtigen Ausnutzung unserer Viehbestände ist, daß nach der Bundesratsverordnung immer noch während 6 Wochen ein Ferkel vollständig verzehret werden darf. Obwohl in sehr vielen Gegenden auch in normalen Zeiten nur die Rahmmilch benutzt wird, die für die Aufzucht vollständig genügt. Bei dem Mangel an Futtermitteln, und den hohen Preisen für Schweine ist natürlich der Anreiz sehr stark, Vollmilch zu verwenden. Ferner fehlt es an einer Kontrolle, die dafür sorgt, daß Milch, Futter und Käse eine gerechte Verteilung finden. Die Produkte der Melkereien gehen heute vielfach

auf Schlechtwegen in den Handel,

in demselben jahrlingsfähigen Verionen ein Zugreifen über ihre Ration. Wenn unsere Verwaltungsbehörden auf dem Lande ein wenig mehr den Ernst unserer Ernährungsschwierigkeiten beachten würden, könnte ein solcher Handel sich nicht breit machen. Es fehlt leider in diesen Kreisen ein stark ausgeprägtes Empfinden für das Allgemeininteresse. Das alte Wirtschaftsprinzip, das nur das Einzelinteresse jeder Vertriebsstufe kennt, kommt immer wieder zur Geltung.

Wenn bei den verminderten Rationen in der Kartoffelversorgung uns auch nicht die genügenden Ersatzmittel aus Hafer und Gerste gestellt werden können, dann wird das Kriegsernährungsamt sich vor die Zwangslage gestellt sehen, die Fleischration zu erhöhen; denn in der bisherigen Weise wird die Behandlung der Ernährungstrage nicht fortgesetzt werden können.

Robert Schmidt.

Kritik der Kriegswirtschaft

Zwei Grundgedanken, die voneinander ganz entgegengesetzten Anschauungen ausgehen, haben in der letzten Zeit die größte Aufmerksamkeit erregt. Die erste war ein offener Brief des bekannten Führers der Landwirte, des Herrn von Oldenburg-Jaunischau, die zweite eine Debatte der Stadtoberordneten-Versammlung von Neukölln über die schwer erträglich gewordenen Ungleichheiten der Lebensmittelversorgung.

Für Herrn von Oldenburg ist es klar, daß niemand anders schuld an der vorhandenen Not trägt als — der Sozialismus. Denn so maßt sich in diesem Staube die Welt: die Sozialdemokraten sind jetzt an der Herrschaft. Vorgesessenen vermag man die Lebensmittelversorgung von einer Zentralstelle aus für das ganze Reich einheitlich und gleichmäßig zu regeln. Sollte man diesen Samen nicht be-

gangen, so würde nach Herrn von Oldenburgs Ueberzeugung

alles herrlich und in Ordnung

sein. Man hätte die Versorgung der Bevölkerung mit Lebensmitteln einfach der „Intelligenz der Produktion und des Handels“ überlassen sollen. Herr von Oldenburg verflucht als das Ideal den Zustand, in dem er selbst noch irgendwo in einem belebten russischen Orte lebt, wo jeder seine Maßzeit nach seinen Gehaltsverhältnissen einrichtet.

In der Darstellung des Herrn von Oldenburg ist nur so viel richtig, daß die gegenwärtige Kriegswirtschaft in der Tat einen sozialistischen Charakter zeigt. Wir sind aber nicht am Ziele des Sozialismus, sondern nur auf dem Wege zu ihm, und wir sind auf ihn gelangt nicht durch die fortschreitende Verarmung sondern durch die

den Partei, sondern wir sind durch die Macht der Tatsachen, durch die nackte Not auf ihn gestoßen worden. Die Generale, Geheimräte, Bürgermeister, Landräte, die jetzt den sogenannten Kriegsozialismus organisieren, sind niemals überzeugte Sozialdemokraten gewesen, und sie sind es wohl auch jetzt noch nicht. Bis zum Ausbruch des Krieges war die ganze Staatsmaschinerie auf den

Kampf gegen den Sozialismus

eingestellt, und nur unter Ueberwindung der schwersten Widerstände hat sie sich freischend und ätzend auf die notwendig gewordene neue Gangart teilweise eingestellt. Der Mangel an Erfahrung hat sich als verhängnisvoll erwiesen.

Man nur eins hervorheben: wäre den Forderungen der Sozialdemokraten in den Gemeindevertretungen nach gemeinsamer Regelung der Lebensmittelversorgung schon in

Lebenszeiten Rechnung getragen worden, wie viele Fehler hätten sich dann von vornherein vermeiden lassen! Wie es aber mit den Gemeinden ist, so ging es auch mit der Staats- und Reichsverwaltung. Sie wurde von der neuen Arbeit, zu der sie sich höchst widerwillig und nur unter Zwang entschloß, gänzlich unvorbereitet angetroffen. Das Lehrgeld, das wir bei normaler Entwicklung im Frieden zu bezahlen gehabt hätten, müssen wir jetzt im Kriege zehnfach und hundertfach bezahlen.

Auf die Zustände, wie sie sich entwickelt haben, hat nun die Debatte der Reichstages-Verordnung vom 25. Januar ein

großes Licht geworfen. Die Mitteilung des sozialdemokratischen Stadtverordneten Heilmann, daß eine weitere Herabsetzung der Kartoffelration auf 8 Pfund für 10 Tage in Aussicht genommen sei, hat die breite Öffentlichkeit wie ein Donnerwidler getroffen. Zugleich ist auch von einer weiteren Herabsetzung der wöchentlichen Brotmengen die Rede gewesen. Der Stadtrat hier kündigte an, daß den Kriegsgeldern bald nicht mehr die nötigen Produkte zur Verfügung stehen würden, so daß man möglicherweise mit ihrer Schließung rechnen müsse, und er erklärte schließlich: Wenn die Reichsstellen

nicht bald Wandel schaffen, dann kann man wirklich nicht mehr die Verantwortung tragen.

Die Stadtverordneten-Versammlung von Neudörfen, der größten Industriegemeinde Groß-Berlins, stimmte einstimmig einem sozialdemokratischen Protest zu, der sich gegen die Herabsetzung der Kartoffel- und Brotration richtet. Nun genügt es nicht, wenn man beschließt, daß Brot und Kartoffeln da sein sollen, man

muß sie auch wirklich haben.

Und ob sie zu haben sind oder nicht, ob hier nur Mängel der Verteilung vorliegen, oder ob wirklich die geringe Menge der vorhandenen Gesamtvorräte so einschneidende Einschränkungen unvermeidlich macht, das wird sich, nachdem die Gemeinden sich kräftig zu rühren beginnen, nun bald zeigen.

Es ist ein Unfug, dem sozialistischen Prinzip die Schuld an der Not des Volkes zu geben. Aber wahrscheinlich ist es auch eine Hebertreibung, wenn man diese Not in der Hauptsache auf die unzulängliche Durchführung dieses Prinzips zurückführt. Wir leiden ganz gewiß nicht am Sozialismus, wir leiden bis zu einem gewissen Grad an der Unzulänglichkeit des sogenannten Kriegssozialismus, der dem Kriegswunder und der Preissteigerung viel zu

viel freien Spielraum gestattet. Wir leiden aber in erster Reihe und hauptsächlich in der Verarmung, die der Krieg in den 30 Monaten seiner Dauer hervorgerufen hat, an dem Mangel der Zufuhr und an dem Niedergang der landwirtschaftlichen Produktion, der durch Mangel an menschlicher und tierischer Arbeitskraft hervorgerufen ist. Was wir an halbsozialistischen Einrichtungen besitzen, hat das Volk bisher vor dem Verhungern geschützt. Aber in dem Maße, in dem sich durch die Fortdauer des Krieges die Tendenz zur allgemeinen Verarmung — nicht nur in Deutschland, sondern in allen Kriegführenden Ländern — weiter entwickelt, werden

schärfer einschneidende Maßregeln notwendig, jedoch niemand kann prophezeien, daß die Besserung, die durch sie bewirkt wird, der Verschlechterung der wirtschaftlichen Lage durch den Krieg dauernd die Wage halten wird. Die leitenden Stellen werden sich aber klar darüber werden müssen, wenn sie es nicht längst schon geworden sind, daß die Versorgung der Zivilbevölkerung wenigstens mit den allernötigsten Lebensmitteln auch zu den unbedingten notwendigen Voraussetzungen einer erfolgreichen Kriegführung gehört. —

Was der Krieg bringt.

Die Kämpfe an der Na.

Der Heeresbericht vom Sonnabend konnte an diesem Tage nicht allen unsere Lesern vermittelt werden. Er sei deshalb hier wiederholt:

Westlicher Kriegsschauplatz.

Armee des Generalfeldmarschalls Herzog Albrecht von Württemberg.

Südwestlich von Digne wurde ein belgisches Posten von 10 Mann ohne eigenen Verlust aufgeschoben.

Heeresgruppe Kronprinz Rupprecht.

Zwischen dem Kanal von La Bassée intensivierte mehrere durch Feuer vorbereitete Versuche englischer Kräfte, die südlich von Ghille zu werden gegen unsere Gräben vorzudringen. Die Engländer scheiterten.

Eigene Erkundungen fanden bei Barleux die feindliche erste Linie fest.

Heeresgruppe Kronprinz.

Dem feindlichen Nachdruck der Franzosen gegen die von uns besetzten Stellungen auf dem Na folgten in den vergangenen Tagen weitere Angriffe, die gleichfalls ohne Erfolg blieben.

Bei Wambes in der Somme, auf der Gambreux und im Bereich des westlichen Na, wurden die feindlichen Stellungen in die französischen Gräben ein und hielten etwa 20 Gefangene heraus. Dabei erlitten wir wie in den vergangenen Tagen des hannoverschen Rückmarsches keine Verluste.

Ostlicher Kriegsschauplatz.

Front des Generalfeldmarschalls Prinzgen Leopold von Bayern.

Westlich der Na fanden auch neue Verstärkungen der Russen das von uns besetzte Gelände nicht zurückgewinnen.

Front des Generalobersten Grafen von Falkenhausen.

Zwischen Ostpreußen und Ostpreußen wurden mehrere russische Stellungen in der Gegend von Gumbinnen zerstört.

Bei der

Heeresgruppe des Generalfeldmarschalls von Hindenburg und an der

westlichen Front

erfolgte ein neuer Sieg.

Im Gesamtverlauf der Front verlief die folgende Verteilung:

Westlicher Kriegsschauplatz.

Heeresgruppe Kronprinz Rupprecht.

Nach heutigem Bericht gelang es englischen Kräfte, sich in einem kleinen Teil unserer besetzten Linie zwischen dem Na und dem Kanal von La Bassée zu verfestigen.

Bei den übrigen Fronten verlief die Frontlinie wie in den vergangenen Tagen im wesentlichen unverändert.

Ostlicher Kriegsschauplatz.

Front des Generalfeldmarschalls Prinzgen Leopold von Bayern.

In der Gegend von Gumbinnen fand ein neuer Sieg über die Russen statt.

Front des Generalobersten Grafen von Falkenhausen.

Im Bereich des westlichen Na wurden die feindlichen Stellungen in die französischen Gräben ein und hielten etwa 20 Gefangene heraus.

Heeresgruppe des Generalfeldmarschalls von Hindenburg

an der westlichen Front

erfolgte ein neuer Sieg.

Im Gesamtverlauf der Front verlief die folgende Verteilung:

Die Frontlinie der russischen Armee verlief in der Gegend von Gumbinnen wie in den vergangenen Tagen im wesentlichen unverändert. Die russische Armee verlief in der Gegend von Gumbinnen wie in den vergangenen Tagen im wesentlichen unverändert.

Schwere Kämpfe in Mesopotamien.

Der türkische Generalstab berichtet: In der Gegend von Gumbinnen fand ein neuer Sieg über die Russen statt.

griff über. Zülich des Digtis griff der Feind, nachdem er unsere Stellungen unter heftiger Schützengewehr genommen hatte, am 25. d. M. mit starken Kräften an. Mit sehr schweren Verlusten gelang es ihm an diesem Tage, ein wenig Gelände zu gewinnen. Zweitausend englische Soldaten wurden bei Gagar von neuem an, wurde aber vollständig zurückgeschlagen.

Die englische Meldung über diese Kämpfe lautet: Unter Deckung einer heftigen Beschussung nahmen unsere Truppen heute früh (25. Januar) durch einen entschlossenen Sturm besetzte, feindliche Gräben bei einem Linie in einer Ausdehnung von 1000 Yards auf dem rechten Ufer des Digtis südlich von Kut el Amara und eine beträchtliche Strecke der zweiten Linie bei nur geringen eigenen Verlusten. Die türkischen Streitkräfte südlich dieses Flusses machten darauf vier wütende Gegenangriffe. Der erste und der dritte brachen unter unserer Artillerie-, Infanterie- und Maschinengewehrfeuer zusammen, der zweite und vierte Angriff hatten teilweise Erfolg, aber unsere Truppen nahmen die Offensiv wieder auf und erzwangen einen großen Teil des Geländes zurück, von dem sie teilweise verdrängt worden waren. Die türkischen Verluste während des ganzen Tages waren außerordentlich schwer. Bis jetzt sind 70 Gefangene gemacht worden. Der Schwanz des Kampfes vom 15. bis 19. Januar am Ende des Digtis südlich von Kut el Amara ist jetzt fast vollständig aufgeräumt worden. Es wurden auf diesem Gelände 200 türkische Leichen von uns beerdigt und man fand, daß etwa 200 bereits vom Feind beerdigt worden waren. —

Englischer Hilfskreuzer verjagt.

Wie aus London amtlich mitgeteilt wird, ist der Hilfskreuzer „Neptune“ (1452 Tonnen) am 21. Januar an der westlichen Küste von einem deutschen U-Boot oder einer Mine verjagt worden. 12 Offiziere, 100 Mann sind gerettet.

Der Seefrieg.

Verjagung eines Truppentransportdampfers. Von deutscher Seite wird amtlich gemeldet: Eine unter Kommando des Kapitän v. S. am 9. Januar einen besetzten selbstbetrieblen fremden Dampfer mit einer Besatzung von 1000 Mann, am 12. Januar vor bewaffneten englischen Kreuzern „Graf“ (1000 Tonn.) und „Graf“ (1000 Tonn.) mit einer Besatzung von 100 Mann und 2000 Tonn. nach dem Kapitan des Dampfers „Graf“ wurde erzwungen. Dasselbe Dampfer war am 21. Januar etwa 20 Seemeilen nördlich von Malta einer feindlichen bewaffneten fremden Dampfer verjagt worden. Der Dampfer wurde verjagt. Der Dampfer wurde verjagt. Der Dampfer wurde verjagt.

Kampf zwischen H. Post und Dampferdampfer. Am 20. d. M. „H. Post“ und Dampferdampfer, fand ein heftiger Kampf an der westlichen Küste im Meer zwischen einem englischen H. Post und einem bewaffneten fremden Dampfer. Der Dampfer wurde verjagt. Der Dampfer wurde verjagt. Der Dampfer wurde verjagt.

Beitrag der neuen „H. Post“. Der Dampfer „H. Post“ wurde am 20. d. M. von dem Dampferdampfer verjagt. Der Dampfer wurde verjagt. Der Dampfer wurde verjagt.

Der Dampfer wurde verjagt. Der Dampfer wurde verjagt. Der Dampfer wurde verjagt.

Kämpfe in Ostafrika.

Die englische Regierung hat über die Kämpfe in Ostafrika folgende Meldung herausgegeben:

Generalmajor Hoskins übernahm den Oberbefehl als Nachfolger von Smuts am 25. Januar. Nördlich und südlich des unter Rufidji und im Delta des Flusses zwischen deutsche Abteilungen in der Richtung auf Ute und den Kommandos vor unsere vorrückenden Kolonnen zurück. Kleine feindliche Abteilungen wurden mit höhern europäischen Offizieren in diesem Gebiet gefangengenommen.

In der westlichen Zone ziehen sich nach feindlichen Kräfte südlich aus der Richtung Maberge und des Rudolfsee zurück. Eine vorgeschobene Abteilung deutscher Kräfte war in Likulu, 65 Meilen nördlich von Songea, isoliert und wurde nach einer 14-tägigen dauernden Einschließung und nach einem Kampfe am 24. Januar gezwungen, sich einer Kolonne unserer Truppen zu ergeben. Vier deutsche Offiziere, darunter der Kommandeur, der bisher das deutsche südliche Detachement befehligte, ferner 35 andre Europäer, 250 Askaris, ein 28-Kilometer-Geschütz und zwei Maschinengewehre fielen bei der Übergabe in unsere Hände. Weiter nördlich nimmt der Kampf in diesem Gebiet in der Nachbarschaft von Janga seinen Fortgang. —

Im rumänischen Gebirge.

Ueber die Ereignisse des Winteres im rumänischen Gebirge schreibt uns ein junger Magdeburger Genosse aus Rumänien:

Eine lange Fahrt lag hinter uns. In drei Tagen und drei Nächten hatte uns die Bahn von Galizien durch die Karpaten und Ungarn nach Eisenbürgen gebracht. Ein Tag Ruhe hat uns nun verjagt, sie hat uns auch hungert. Am anderen Morgen schon fanden wir wieder marschierend. Nach einem Stunden Marsch auf feiner Straße erreichten wir den Fuß des Gebirges. Man ging es bergan. Alles Gepäck wurde zurückgelassen, nur einige notwendige Tragtiere wurden mitgenommen. Selbst haben die Lamm an unserer Seite und machten niedrige Nachherbürgen. Am Morgen hörte man es auf schneefeld Weg. Ein eisiger Wind segte über uns hinweg, wirhe Wälder hüllten uns ein. Der Atem ging schwer, trotz der Schneetropfen und der Schweiß von der Stirn.

Endlich kam die erste Baue. Zur Rechten gab es eine Schlucht, zur Linken, 500 Meter über uns, war der Gipfel des Berges. Nach wenigen Minuten Pause hatten wir uns in die Schlucht und begannen zu klettern. Endlich mußte ich zum erstenmal auf unsere Heberzeugung ging es nicht auf dem Weg weiter, sondern jeder verfuhr nach Möglichkeit die 300 Meter direkt zu überwinden. Oben angekommen, ging es ein Stunde lang bergab, gleitend und rutschend. Man mußte die Hand verlassen, das hier gab es kein Zurück oder Vorwärts, es wäre der furchtbare Tod durch Erfrieren zu erwarten.

Endlich schaute eine Schlucht, und verfuhr uns den Weg zu zeigen wie mit einem Saure, das ist mit uns hat es sich verloren. Der Saure hatte die schmalen Wege angeblüht, sehr und zum Glück der Höhe des Berges.

Es war inzwischen 12 Uhr nachts geworden, wir waren hungrig und müde. Nun ging es auf der anderen Seite des Berges hinunter ins Tal. Hier fanden wir die Lamm an unserer Seite wieder wie uns aus dem Saure ins Tal hinunter.

Jetzt schon begann wieder die Schlucht hinunter zum Tal, doch der Weg war gefunden worden. Erst ging es bergab, erst hinter dem andern, zum Schluß die Drahtseile. Tief, tief und hinunter die ersten, wenig klein angelegten wie Straße, und man war der Müdigkeit kein Ende.

Der endliche war auch die Schlucht erreicht, und nun gab es Stunde um Stunde, leicht bergan und bergab, durch und durch die Schlucht, über mächtige niedergeborene Lamm, in den Weg verjagten.

Schließlich lagten zu beiden Seiten des Berges. Die Schlucht schien sich ins Tal zu öffnen, und doch war es keine Straße, denn es war Krieg. Endlich konnten wir am Fuß des Berges stehen, es war ein Erfolg gelungen. Doch es hat uns eine große Erschütterung. Man hat die Hoffnung gehabt, es wird immer ein Querschnitt, ein Raum mit einem Tisch und Stühlen und dort im warmen, weichen Bett des Jahres.

Möbel auf Kredit

noch nach answärt!

1 Zimmer u. Küche
1 Bettstelle, 1 Matratze
1 Kleiderschrank, 1 Tisch
4 Stühle, 1 Spiegel
1 Küchenbüfett
1 Küchenschiff
2 Küchenschränke
Wochenrate 2.00 Mk.

2 Zimmer u. Küche
2 Bettstellen, 2 Matratzen
1 Kleiderschrank, 1 Tisch
4 Stühle, 1 Spiegel
1 Spiegelschrank, 1 Sofa
1 Küchenbüfett, 1 Küchenschiff
2 Küchenschränke
Wochenrate 2.00 Mk.

2 Zimmer u. Küche
2 Bettstellen, 2 Matratzen
1 Kleiderschrank, 1 Waschtisch, 1 Veranda, 1 Sofa
1 Spiegelschrank, 1 Spiegel
1 Küchenbüfett, 1 Küchenschiff, 2 Küchenschränke
Wochenrate 4.00 Mk.

2 Zimmer u. Küche
2 hohe Bettstellen, 2 Matratzen
1 Waschtisch m. Marmor und Spiegel, 1 Kleiderschrank
2 Nachtschränke, 1 Truhen mit Komode, 1 Veranda, 6 Stühle
1 Sofa, 1 Sesseltisch, 1 Kessel
Küche, bestehend aus 1 Büfett, Tisch, 1 Rahmen, 1 Handtuchhalter, 2 Stühlen, 1 Anrichte
Wochenrate 5 Mk. oder monatlich 20 Mk.

Ganze Schlafzimmern, Speisezimmer, Herrenzimmer, Park. Küchen, auch Einzelmöbel, Anzüge und Ullster, Damenkonfektionen, Manufakturwaren, Teppiche, Betten, Uhren.

Achtung! Möbel- u. Waren-Kreditbank am Platz
— gegründet 1872 —

Zemlin & Co.

Reinigungsanstalt
jetzt
Kaiserstraße 108
Fernsprecher 4466.

Mandolinen, Gitarren, Zithern, Violinen, Violen, Mund- u. Hornharmonikas etc. preiswert
R. Reimann, Zifferstr. 18.

ausgefärbt, fault
Ochsenhaar,
Breitweg 110.

!!Schuhwaren!!
für Herren, Damen und Kinder,
schwarz und braun, Lederhüte
mit Goldschlägen, Samthüte
mit Filzsohle, hoch u. halb, große
Kunstleder, billig zu verkaufen. 8416
M. Luecke, Altes Bräcker 2.

Uhren werden gut u. billig
ganz repariert bei
O. Lehmann, Braunschweigstr. 14.

Getragene
Sachen u. Stoffe bill. zu verkaufen
Zifferstr. 2, im Laden.

Prima Milch-
siegen und Käse-
mer, belegt, billig zu verkaufen
Wolfsbühler Straße 69,
Telephon 270.

Roufe Sabatrippen
zu höchstpreisen bis zu 500
da Kaufschonungsmittel enthält
Theodor Müller
Tabakstr. Magdeh.-Kunststr.
Sabatstr. 98. 202

Glocken, Feuerteller,
Sessel, u. Spiegel
2. Preisstr. 4. 502
2. Preisstr. 4. 502

Donnerstag den 28. u. Freitag
den 29. Januar haben wir
35 Stück große Futterstühle,
Pelze und prima teile Ferkel,
bis 30 Ferkel schwer, für
praktisch zu verkaufen, sehr
billig.
Tiereversteher: J. Teitz & Babrowski
Ferkel, Pelze, Futterstühle
Krausenstr. 1.

Pelze Pelze

Zu mäßigen Preisen empfiehlt
ich
mein reichhalt. großes Lager
in einfachen, wie hochlegant.

Pelzen

Pelzmäntel, Polzunhänge
Fäuche und Fuchshäuten
Stoles und Muffen in allen
Farben, Skunks, Hirs
Marder, Karz, Persischer
Seal, Opussum usw. usw.
Spezialität:
Pelzhüte!
Trock. Einlagerung der Ware
verfügt ich preiswert. Sie
finden bei mir reine Kürschner-
arbeit, teils in eigener Werk-
statt gearbeitet.
Größe Auswahl in Kinder-
und Fuchshäuten.
Besichtigen Sie mein Lager
ohne Kaufzwang.

Spezial-Steingeschäft
R. Sternau
Alter Markt 32/33.
billig bei Tages Belieferung.

Pelze Pelze

Kasino-Theater

Abends 7 Uhr
Karl Weger, der
berühmte Musical-Gitarre,
etwas für Guter: 202
bis 11 Uhr
geöffnet.

Maffieretti Pfund 1.90

Harm. Musch. Bildschm. 11.

Stadt-Theater.

Sonntag den 28. Januar, Anfang
8 Uhr, vollständige Vorstellung
zu kleinen Preisen

Mora.
Anfang 7 Uhr
zum letztenmal!
Mona Lisa.
Ende 1/10 Uhr.
Montag den 29. Januar
zum letztenmal!

Sedermann.
Anfang 8 Uhr. Ende 1/10 Uhr.
Freitag den 30. Januar
Sahrende Muffanten.
Telephonische Biletbestellungen
können Sonntags und Montags
nicht angenommen werden.

Wilhelm-Theater.

Sonntag den 28. Januar, nach-
mittags 3 Uhr
Auf Flügeln des Gesanges.
Abends 7 Uhr
**Ohne Männer geht
es nicht.**
Montag den 29. Januar, 7 Uhr
Genf. Mathias Weger's

Der tapfere Soldat.
Dienstag den 30. Januar
Zigeunerliebe.
Mittwoch den 31. Januar
**Ohne Männer geht
es nicht.**
Donnerstag den 1. Februar
Der Zigeunerbaron.
Freitag den 2. Februar
Der tapfere Soldat.

Möbel

Spezialhaus
Friedrich Lorenz
(Inh. Carl Beyerling)
Peterstr. 17. Telephon 1193 Peterstr. 17
empfehl.

noch zu sehr billigen Preisen

1 Wohnzimmer, aufst.	1 Wohnzimmer, wasser.
1 Kleiderschrank, modern gefehl. m. Spiegelhänge	1 Kleiderschrank, wasser, mit Stange
1 Bettst. m. Spiegelhänge u. gefehl. Hängungen	1 Bettst. mit Spiegel
1 Truhen, gefehl. mit Stufe	1 Truhen, modern, mit Stufe
1 Sofa oder Ausgehstütze nach Wahl	1 Nachtschrank
4 Stühle, mit Gählerhänge	4 Stühle nach Wahl
1 Anrichte, nach Wahl in den modernsten Farben	1 Sofa, modern
1 Schlafzimmern eibe, fahne oder aufbaum	1 Schlafzimmern
1 Schrank, feillich, mit Spiegel und Verglasung	3 Bettstellen, möglich
2 Bettstellen, modern, mit Zutafeln	2 Potentzentrage
2 Patent-Kleiderhaken	1 Kleiderschrank mit Marmorplatte
1 Nachtschrank mit Marmorplatte	3 Stühle, Jugend
2 Stühle mit Stoffen	1 Handtuchhalter
1 Handtuchhalter	1 Kessel, hell oder grau
1 Kessel, hell oder grau	1 Büfett mit Spiegelhänge
1 Büfett m. Spiegelhänge	1 Anrichte mit Zinnschiff
1 Anrichte mit Zinnschiff	1 Tisch mit Schüßel
1 Tisch mit Schüßel	1 Rahmen nach Wahl
1 Rahmen, modern, nach Wahl	1 Handtuchhalter
1 Handtuchhalter	3 Stühle
3 Stühle	

Preis nur 975 Mk. Preis nur 690 Mk.

Transport frei durch eigene Gespanne, auch nach außerh.
Auf Wunsch bequeme Zahlungsweise.
Schnell Einrichtungs können bis zur Einweisung im Lager bei Lager
Kosten keine Kosten. — Einlieferungen in eigene Werkstatt.

A. Friedländer

Magdeburg
Nur Alte Ulrichstr. 11
Wochentags von 11 bis 7 Uhr geöffnet.
Sonntags von 11 bis 1 Uhr geöffnet.

Gustav Klucks

Familien-Vorstellungen
Genie Sonntag 27
2 Vorstellungen 2
Abends 7 Uhr
Nachmittags kleine Preise

Auswanderer

ein Bild mit dem Leben der
Auswanderer. G. Kluck
der Fikale von Zentraltheater
Berlin. Einmalige Vorstellung
Lehmanns bereiten
Koffe mit Geling
Abends 7 Uhr

Auswanderer

ein Bild mit dem Leben der
Auswanderer. G. Kluck
der Fikale von Zentraltheater
Berlin. Einmalige Vorstellung
Lehmanns bereiten
Koffe mit Geling
Abends 7 Uhr

Zentral-Theater

Sonntags
nachmittags
und
abends:
**Das
Fräulein
vom
Amt.**

Magdeburger Damen-Chor

Leitung: Kapellmeister W. Reisinger
Am Sonntag den 4. Februar, abends 6 Uhr,
in der Halle der Hingepfule, Zitzmannstraße

Konzert

Orchester: Central Orchester, Hingepfule, Hingepfule
Magdeburger Arbeiter-Chorchor.
Programm um 85 Pf. in der Buchhandlung Welt-
stimm und an der Abendkasse. 202

Stadt Loburg.

Bringe mein Café an des Herrn Hauptstraße in
empfehlende Erinnerung. Frau Ida Böhre.

Hasenfelle

Reinliche, dicke, hell- und dunkelbraune
Häute, Felle, Pferdehaare
kauft die Gellhandlung

C. W. Schönemann,

Großes Goldener Arm
Gartenplatz 14

Vogelgesang.

Heinrich Reichenberger.
Hingepfule
— Familien-Bericht. —
202 G. Reichenberger.

Zigaretten

in allen Preislagen verkaufen
wir während des Krieges
zu Fabrikpreisen
an Private 165
Bontas Zigaretten-
Fabrik

in allen Preislagen verkaufen
wir während des Krieges
zu Fabrikpreisen
an Private 165
Bontas Zigaretten-
Fabrik
Große Steinstraße 18
Magdeburg.

Stephanshallen

Direktion Rich. Freherz
Abends 7 Uhr:
**Konzert und Spezial-
itäten-Vorstellung**
Aufstehen bei nur
erhöhten Künstlern
Familien-Programm.

Café Harmonia

Breitweg 118. Breitweg 118.
Empfehle meine neuzeitgerichtetem Esstischen zur
haltung von 200 Kaffeetrinken. 8. Portionskaffee à 30
Täglich 200 Künstler-Konzert. 202
Um freundlichen Besuchs bitte
F. Andeum.

Die neuesten Schlager

finden Sie sich
Magdeburger Musikwerke
Berliner Straße 21. Telephon 202.

Schüttes Gasthaus

24 Frühlingsstraße 24
Sonntags, Feiertags
und Mittwoch:
Preis-Stat!

Fürstenhof-Prunksaal.

Abends 7 Uhr am
Grosses Militär-Konzert
begleitet von Orchester des Fürstenhof-Prunksaals
u. 4 mal vollständiger Führung des Königlich-Preussischen
Militär-Kapells.

Fürstenhof-Theater

Abends 7 Uhr:
**Konzert und Spezial-
itäten-Vorstellung**
Aufstehen bei nur
erhöhten Künstlern
Familien-Programm.

Panorama-Lichtspielhaus

Henny Porten
in
Gelöste Ketten
Ein glänzendes, erregendes Schauspiel in 3 Akten.
Ab Montag:
Erna Morena in Die Zwillingschwester.

Ferdinand Altenburg

Reifenfabrik
Magdeburg-Südstr. 5
für jede Reparatur.

Deutscher Transportarbeiter-Verband

Verwaltung Magdeburg.
Am Sonntag den 28. Januar 1917, abends 7 Uhr, im Restaurant
„Diamantbräu“, Berliner Straße 14
Generalversammlung
für Magdeburg und Bezirke.
Tagungsordnung:
1. Geschäfts- und Sonderbericht vom 4. Quartal 1916. 2. Bericht der Revi-
soren. 3. Rechnungs- a) Ordentliche, b) Sonderrechnung, c) Revisionen.
4. Sonstige Angelegenheiten.
Die Ortsverwaltung.

Kammer-Lichtspiele

Das brillante Schauspiel
Die Fieber-Sonate
mit Friedrich Sellitt.
Ab Montag: Henny Porten.

Tonbild-Theater

Das spannende Drama
Die Zwillingschwester
mit Erna Morena.

Kümmelgewürz Sämereien

in Reicher, Spindel u. W.
Korn, Bohnen, Weizenkörner 11.

Franz Knoblauch

und Speise, schmecken etc. Schmecken: eine Geschickung
Lager etc.
Die Kasse enthält in sich einen liter feinen Pfeffer,
der unerschöpflich und geschmackvoll seiner Wirkung entspricht.
In der Kasse einen halben Liter gelb-rot als gewöhnlich, mehr
schmecken und geschmecken Schmecken.
Sicher nicht zu machen in Essen geben werden.
Der Verkauf und die Geschickung
der Kasse in Reicher, Spindel u. W.
Korn, Bohnen, Weizenkörner 11.

Deutscher Transportarbeiter-Verband

Verwaltung Magdeburg.
Am Sonntag den 28. Januar 1917, abends 7 Uhr, im Restaurant
„Diamantbräu“, Berliner Straße 14
Generalversammlung
für Magdeburg und Bezirke.
Tagungsordnung:
1. Geschäfts- und Sonderbericht vom 4. Quartal 1916. 2. Bericht der Revi-
soren. 3. Rechnungs- a) Ordentliche, b) Sonderrechnung, c) Revisionen.
4. Sonstige Angelegenheiten.
Die Ortsverwaltung.

Die Fieber-Sonate

mit Friedrich Sellitt.
Ab Montag: Henny Porten.

Tonbild-Theater

Das spannende Drama
Die Zwillingschwester
mit Erna Morena.